



ΚΥΠΡΙΑΚΟ  
ΕΜΠΟΡΙΚΟ ΚΑΙ  
ΒΙΟΜΗΧΑΝΙΚΟ  
ΕΠΙΜΕΛΗΤΗΡΙΟ

Λευκωσία 28/6/2022

ΠΡΟΣ: ΟΛΑ ΤΑ ΜΕΛΗ

ΘΕΜΑ: Ευρωπαϊκές Κυρώσεις κατά Ρωσικής Ομοσπονδίας στον τομέα των  
Δημόσιων Συμβάσεων  
**EU Sanctions on Russia-Public Procurement**

Κυρίες, κύριοι,

Για ενημέρωση σας, σας προωθούμε ενημερωτικό δελτίο του Γενικού Λογιστηρίου της Δημοκρατίας που αφορά τις κυρώσεις κατά της Ρωσικής Ομοσπονδίας, στον τομέα των δημοσίων συμβάσεων όπως έχουν καθοριστεί από την Ευρωπαϊκή Ένωση.

Με εκτίμηση

Χρίστος Πετσιδης  
Διευθυντής Υπηρεσιών, Εμπορίου και Ψηφιοποίησης



ΚΥΠΡΙΑΚΗ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑ

Αρ. Εγκυκλίου: ΓΛΕΔ 27  
Αρ. Φακέλου: 13.25.002.001  
Αρ. Τηλεφώνου: 22602252  
Αρ. Φαξ : 22675580  
E-mail: accountant.general@treasury.gov.cy



ΓΕΝΙΚΟ ΛΟΓΙΣΤΗΡΙΟ  
ΤΗΣ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑΣ  
1441 ΛΕΥΚΩΣΙΑ

Αρμόδια Αρχή  
Δημοσίων Συμβάσεων

23 Ιουνίου 2022,

Πίνακας Αποδεκτών (Κατάλογοι Α, Β, Γ, Δ, Ε και Στ)

### ΕΝΗΜΕΡΩΤΙΚΟ ΔΕΛΤΙΟ ΑΡ. 27

#### Κυρώσεις κατά Ρωσικής Ομοσπονδίας στον τομέα των Δημοσίων Συμβάσεων

Αναφορικά με το πιο πάνω θέμα, ενημερώνεστε ότι έχουν εκδοθεί δεσμευτικοί Κανονισμοί για κυρώσεις / περιοριστικά μέτρα της Ευρωπαϊκής Ένωσης προς τη Ρωσική Ομοσπονδία, τα οποία αφορούν, μεταξύ άλλων, την απαγόρευση ανάθεσης δημοσίων συμβάσεων και την απαγόρευση συνέχισης εκτέλεσης δημοσίων συμβάσεων σε καθορισμένες περιπτώσεις. Σχετικό είναι το συνημμένο Παράρτημα Ι, όπου

παρατίθεται το άρθρο κυρώσεων για τον τομέα των δημοσίων συμβάσεων. Παράλληλα, επί του θέματος έχει εκδοθεί από την Ευρωπαϊκή Επιτροπή και σχετικό έγγραφο ερωταπαντήσεων για υποβοήθηση των αναθετουσών αρχών, ο σχετικός ηλεκτρονικός σύνδεσμος του οποίου παρατίθεται πιο κάτω:

[https://ec.europa.eu/info/sites/default/files/business\\_economy\\_euro/banking\\_and\\_finance/documents/faqs-sanctions-russia-public-procurement\\_en.pdf](https://ec.europa.eu/info/sites/default/files/business_economy_euro/banking_and_finance/documents/faqs-sanctions-russia-public-procurement_en.pdf)

2. Συνοπτικά, αναφέρονται τα ακόλουθα:

- Τα μέτρα / κυρώσεις που προβλέπονται δεσμεύουν όλες τις αναθέτουσες αρχές / αναθέτοντες φορείς της Δημοκρατίας. Οι κυρώσεις αφορούν τόσο τις διαδικασίες σύναψης συμβάσεων που εμπíπτουν στο πεδίο εφαρμογής της περί σύναψης δημοσίων συμβάσεων νομοθεσίας<sup>1</sup>, όσο και τις ρητά εξαιρούμενες από αυτήν διαδικασίες σύναψης συμβάσεων, εκτιμώμενης αξίας ίσης ή μεγαλύτερης των κατωτάτων ορίων της Ε.Ε., καθώς και υφιστάμενες (υπογραμμένες) συμβάσεις τέτοιας αξίας.

<sup>1</sup> Ο περί της Ρύθμισης των Διαδικασιών Σύναψης Δημοσίων Συμβάσεων και για Συναφή Θέματα Νόμος 73(Ι)/2016.

Ο περί της Ρύθμισης των Διαδικασιών Σύναψης Συμβάσεων Φορέων που Δραστηριοποιούνται στους Τομείς του Ύδατος, της Ενέργειας, των Μεταφορών και των Ταχυδρομικών Υπηρεσιών και για Συναφή Θέματα Νόμος 140(Ι)/2016.

Ο περί της Ρύθμισης των Διαδικασιών Ανάθεσης Συμβάσεων Παραχώρησης και για Συναφή Θέματα Νόμος 11(Ι)/2017.

Ο περί του Συντονισμού των Διαδικασιών Σύναψης Ορισμένων Συμβάσεων Έργων, Προμηθειών και Παροχής Υπηρεσιών που Συνάπτονται από Αναθέτουσες Αρχές ή Αναθέτοντες Φορείς στους Τομείς της Άμυνας και της Ασφάλειας και για Συναφή Θέματα Νόμος 173(Ι)/2011

- Οι κυρώσεις τίθενται σε εφαρμογή από τις 9 Απριλίου 2022. Από την ημερομηνία αυτή δεν επιτρέπεται η ανάθεση δημόσιας σύμβασης σε οικονομικό φορέα, ούτε σε κοινοπραξία στην οποία συμμετέχει, εφόσον ο οικονομικός φορέας αποτελεί:

(α) Ρώσο υπήκοο (φυσικό πρόσωπο) ή νομικό πρόσωπο οντότητα ή φορέα που έχει την έδρα του στη Ρωσία·

(β) νομικό πρόσωπο οντότητα ή φορέα του οποίου τα δικαιώματα ιδιοκτησίας κατέχει άμεσα ή έμμεσα σε ποσοστό άνω του 50%, πρόσωπο αναφερόμενο στο σημείο (α)·

(γ) φυσικό ή νομικό πρόσωπο οντότητα ή φορέα, που ανεξαρτήτως της ιθαγένειας ή της έδρας του, ενεργεί εξ ονόματος ή κατ' εντολή προσώπου / οντότητας αναφερόμενης στα σημεία (α) ή (β), π.χ. πρόσωπα που τελούν σε σχέση εκπροσώπησης·

(δ) φυσικό ή νομικό πρόσωπο οντότητα ή φορέα, όταν ανεξαρτήτως της ιθαγένειας ή της έδρας του, υποβάλλει προσφορά για σύμβαση η οποία θα εκτελεστεί, σε ποσοστό περισσότερο από το 10% της συμβατικής αξίας, από υπεργολάβο, προμηθευτή ή άλλο φορέα στήριξης κατά την έννοια της περί σύναψης δημοσίων συμβάσεων νομοθεσίας, ο οποίος εμπίπτει στα σημεία (α) ή (β), ή στηρίζεται στις ικανότητες τέτοιου φορέα στήριξης για την πλήρωση των κριτηρίων επιλογής, ανεξαρτήτως εάν αυτός συμμετέχει με οποιοδήποτε ποσοστό στην εκτέλεση της σύμβασης.

- Τα υφιστάμενα συμβόλαια που εμπίπτουν σε οποιαδήποτε από τις πιο πάνω περιπτώσεις, θα πρέπει να τερματιστούν μέχρι τις 10 Οκτωβρίου 2022.
- Το Γενικό Λογιστήριο της Δημοκρατίας, ως η Αρμόδια Αρχή Δημοσίων Συμβάσεων, είναι δυνατόν, σε εξαιρετικές περιπτώσεις που καταγράφονται στην παράγραφο (2) του Παραρτήματος Ι, να εγκρίνει την ανάθεση ή / και τη συνέχιση εκτέλεσης συμβάσεων άνω των ορίων της Ε.Ε.
- Για τις διαδικασίες σύναψης δημοσίων συμβάσεων εκτιμώμενης αξίας μικρότερης των κατωτάτων ορίων της Ε.Ε. και κατ' επέκταση για τα συμβόλαια που προκύπτουν από αυτές, δεν εφαρμόζονται οποιοσδήποτε κυρώσεις.

3. Για σκοπούς συμμόρφωσης της Δημοκρατίας με τις δεσμευτικές κυρώσεις που έχουν αποφασιστεί, οι αναθέτουσες αρχές / αναθέτοντες φορείς θα πρέπει να προβαίνουν στις εξής ενέργειες, για συμβάσεις και διαδικασίες σύναψης συμβάσεων αξίας ίσης ή ανώτερης των κατωτάτων ορίων Ε.Ε.:

(α) Υφιστάμενες συμβάσεις:

Αποστολή επιστολής προς τους συμβαλλόμενους οικονομικούς φορείς, κατ' επίκληση του Κανονισμού που αναφέρεται στο Παράρτημα Ι, με την οποία να τους διαβιβάζεται η συνημμένη υπεύθυνη Δήλωση (Παράρτημα ΙΙ), την οποία να αποστείλουν υπογεγραμμένη εντός τακτής προθεσμίας, καθώς και τις πρόσθετες (ξεχωριστές) δηλώσεις των υπεργολάβων ή / και τυχόν άλλων φορέων στήριξης τους.

Σε περίπτωση αμφιβολιών εν σχέση με τις υπεύθυνες δηλώσεις, οι αναθέτουσες αρχές / αναθέτοντες φορείς δύνανται να ζητούν οποιαδήποτε στοιχεία κρίνουν σκόπιμο από επίσημα μητρώα, προκειμένου να ελεγχθεί / εξακριβωθεί η ορθότητα των δηλώσεων. Εάν ο συμβαλλόμενος οικονομικός φορέας / υπεργολάβος / άλλος φορέας στήριξης εμπίπτει σε μία εκ των περιπτώσεων που αναφέρονται πιο πάνω, η σύμβαση θα πρέπει να διακοπεί μέχρι τις 10 Οκτωβρίου 2022, και στο μεσοδιάστημα θα πρέπει να γίνουν η απαραίτητες ενέργειες για ανάθεση και υπογραφή νέας σύμβασης.

Προκειμένου για υπεργολάβο / άλλο φορέα στήριξης που εμπίπτει στις εν λόγω περιπτώσεις κυρώσεων, είναι δυνατόν και συστήνεται να ζητηθεί από το συμβαλλόμενο οικονομικό φορέα, πριν από την διακοπή της σύμβασης, η αντικατάσταση τους από υπεργολάβους / άλλους φορείς στήριξης οι οποίοι δεν εμπίπτουν στις υπό αναφορά κυρώσεις, εντός εύλογης προθεσμίας, προκειμένου να αξιολογηθούν και να εγκριθούν σύμφωνα με τις διατάξεις των περί της Διαχείρισης της Εκτέλεσης Δημοσίων Συμβάσεων και των Διαδικασιών Αποκλεισμού των Οικονομικών Φορέων από Διαδικασίες Σύναψης Συμβάσεων Κανονισμών (ΚΔΠ138/2016).

(β) Εκκρεμείς διαδικασίες σύναψης δημοσίων συμβάσεων:

Αναφορικά με τις διαδικασίες σύναψης συμβάσεων όπου οι προφορές έχουν ήδη υποβληθεί και βρίσκονται στο στάδιο της αξιολόγησης, να ζητηθεί από τον ανάδοχο κατ' επίκληση του Κανονισμού που αναφέρεται στο Παράρτημα Ι, όπως για την υπογραφή της σύμβασης, μαζί με τα υπόλοιπα απαιτούμενα πιστοποιητικά να προκομίσει υπογεγραμμένη και την συνημμένη Υπεύθυνη Δήλωση (Παράρτημα ΙΙ), καθώς και τις πρόσθετες (ξεχωριστές) δηλώσεις για τους υπεργολάβους και τους τυχόν άλλους φορείς στήριξης. Σε περίπτωση που ο ανάδοχος / υπεργολάβος / άλλος φορέας στήριξης εμπίπτει σε μια εκ των περιπτώσεων που έχουν αναφερθεί ανωτέρω, δεν υπογράφεται η σύμβαση και ακολουθείται η ίδια διαδικασία που ισχύει προκειμένου για έκπτωτο ανάδοχο, χωρίς παρακράτηση τυχόν κατατεθειμένης εγγύησης συμμετοχής, με ανάθεση στον επόμενο σε σειρά κατάταξης προσφέροντα, οποίος δεν εμπίπτει στις υπό αναφορά κυρώσεις.

Προκειμένου για υπεργολάβο / άλλο φορέα στήριξης που εμπίπτει στις εν λόγω περιπτώσεις κυρώσεων, είναι δυνατόν και συστήνεται να ζητηθεί από τον ανάδοχο η αντικατάσταση τους, εντός εύλογης προθεσμίας προκειμένου να αξιολογηθούν, ήτοι πριν από την απόρριψη τέτοιας προσφοράς.

Όσον αφορά τις διαδικασίες σύναψης συμβάσεων όπου οι προσφορές δεν έχουν ακόμη υποβληθεί, θα πρέπει να τροποποιούνται τα έγγραφα της διαδικασίας σύναψης της σύμβασης ως αναφέρεται στο σημείο (γ) πιο κάτω.

(γ) Νέες διαδικασίες σύναψης συμβάσεων:

Τα έγγραφα των διαγωνισμών θα πρέπει να διαμορφώνονται κατά τρόπον ώστε να περιλαμβάνεται στα απαιτούμενα πιστοποιητικά που οφείλει να προσκομίσει ο ανάδοχος (καθώς και για τους υπεργολάβους ή / και τυχόν άλλους φορείς στήριξης του) για την υπογραφή της σύμβασης, η συνημμένη Υπεύθυνη Δήλωση (Παράρτημα ΙΙ). Εν σχέση με τις εν λόγω νέες διαδικασίες σύναψης συμβάσεων, εφαρμόζονται τα όσα αναφέρονται και στο σημείο (β) πιο πάνω.

4. Νοείται ότι, σε όλες τις πιο πάνω περιπτώσεις, οι αναθέτουσες αρχές / αναθέτοντες φορείς μπορούν να ζητούν περαιτέρω πληροφορίες και τεκμηρίωση (επεξηγήσεις ή / και έγγραφα), ως κρίνουν σκόπιμο.

Έχοντας σημειώσει τα πιο πάνω, το Γενικό Λογιστήριο της Δημοκρατίας ως η Αρμόδια Αρχή Δημοσίων Συμβάσεων βρίσκεται πάντοτε στη διάθεση των αναθετουσών αρχών / αναθετόντων φορέων για παροχή σχετικής υποστήριξης, αναφορικά με τις μεμονωμένες περιπτώσεις που ενδέχεται να προκύψουν.

Ρέα Γεωργίου  
Γενική Λογίστρια της Δημοκρατίας

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ Ι

ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΣ (ΕΕ) αριθ. 833/2014

σχετικά με περιοριστικά μέτρα λόγω ενεργειών της Ρωσίας που αποσταθεροποιούν την κατάσταση στην Ουκρανία, ως έχει τροποποιηθεί.

**Άρθρο 5ια**

1. Απαγορεύεται η ανάθεση ή η συνέχιση της εκτέλεσης οποιασδήποτε δημόσιας σύμβασης ή σύμβασης παραχώρησης που εμπίπτει στο πεδίο εφαρμογής των οδηγιών για τις δημόσιες συμβάσεις, καθώς και του άρθρου 10 παράγραφοι 1 και 3, παράγραφος 6 στοιχεία α) έως ε), παράγραφοι 8, 9 και 10 και των άρθρων 11, 12, 13 και 14 της οδηγίας 2014/23/ΕΕ,

των άρθρων 7 και 8, του άρθρου 10 στοιχεία β) έως στ) και η) έως ι) της οδηγίας 2014/24/ΕΕ,

του άρθρου 18, του άρθρου 21 στοιχεία β) έως ε), και ζ) έως θ) και των άρθρων 29 και 30 της οδηγίας 2014/25/ΕΕ,

καθώς και του άρθρου 13 στοιχεία α) έως δ), στ) έως η) και ι) της οδηγίας 2009/81/ΕΚ, σε ή με:

(α) Ρώσο υπήκοο ή φυσικό ή νομικό πρόσωπο, οντότητα ή φορέα που έχει την έδρα του στη Ρωσία·

(β) νομικό πρόσωπο, οντότητα ή φορέα του οποίου τα δικαιώματα ιδιοκτησίας κατέχει άμεσα ή έμμεσα σε ποσοστό άνω του 50 % οντότητα αναφερόμενη στο στοιχείο α) της παρούσας παραγράφου· ή

(γ) φυσικό ή νομικό πρόσωπο, οντότητα ή φορέα που ενεργεί εξ ονόματος ή κατ' εντολή οντότητας αναφερόμενης στο στοιχείο α) ή β) της παρούσας παραγράφου,

συμπεριλαμβανομένων, όταν αντιστοιχούν σε περισσότερο από το 10% της αξίας της σύμβασης, των υπεργολάβων, προμηθευτών ή οντοτήτων στων οποίων τις ικανότητες στηρίζεται κατά την έννοια των οδηγιών για τις δημόσιες συμβάσεις.

2. Κατά παρέκκλιση από την παράγραφο 1, οι αρμόδιες αρχές μπορούν να επιτρέπουν την ανάθεση και τη συνέχιση της εκτέλεσης συμβάσεων που προορίζονται για:

(α) τη λειτουργία, τη συντήρηση, τον παροπλισμό και τη διαχείριση ραδιενεργών αποβλήτων, την προμήθεια και επανεπεξεργασία καυσίμων και την ασφάλεια μη στρατιωτικών πυρηνικών ικανοτήτων, και τη συνέχιση του σχεδιασμού, της κατασκευής και της θέσης σε λειτουργία που απαιτείται για την ολοκλήρωση των μη στρατιωτικών πυρηνικών εγκαταστάσεων καθώς και την προμήθεια πρόδρομων υλικών για την παραγωγή ιατρικών ραδιοϊσοτόπων και παρόμοιων ιατρικών εφαρμογών, κρίσιμων τεχνολογιών για την παρακολούθηση της περιβαλλοντικής ακτινοβολίας, καθώς και τη συνεργασία στον τομέα της πυρηνικής ενέργειας για μη στρατιωτικούς σκοπούς, ιδίως στον κλάδο της έρευνας και ανάπτυξης·

(β) τη διακυβερνητική συνεργασία σε διαστημικά προγράμματα·

(γ) την παροχή απολύτως αναγκαίων αγαθών ή υπηρεσιών που είναι δυνατό να παρασχεθούν, ή να παρασχεθούν σε επαρκείς ποσότητες, μόνο από τα πρόσωπα που αναφέρονται στην παράγραφο 1·

(δ) τη λειτουργία των διπλωματικών και προξενικών αντιπροσωπειών της Ένωσης και των κρατών μελών στη Ρωσία, συμπεριλαμβανομένων των αντιπροσωπειών, των πρεσβειών και των αποστολών, ή των διεθνών οργανισμών στη Ρωσία που απολαύουν ασυλίας σύμφωνα με το διεθνές δίκαιο.

(ε) την αγορά, εισαγωγή ή μεταφορά φυσικού αερίου και πετρελαίου, συμπεριλαμβανομένων των προϊόντων διύλισης πετρελαίου, καθώς και τιτανίου, αλουμινίου, χαλκού, νικελίου, παλλαδίου και σιδηρομεταλλεύματος από τη Ρωσία ή μέσω αυτής στην Ένωση, ή

(στ) την αγορά, εισαγωγή ή μεταφορά στην Ένωση άνθρακα και άλλων στερεών ορυκτών καυσίμων, όπως απαριθμούνται στο παράρτημα XXII, έως τις 10 Αυγούστου 2022.

3. Το οικείο κράτος μέλος ενημερώνει τα υπόλοιπα κράτη μέλη και την Επιτροπή για κάθε άδεια που χορηγεί δυνάμει του παρόντος άρθρου, εντός δύο εβδομάδων από τη χορήγηση της άδειας.

4. Οι απαγορεύσεις της παραγράφου 1 δεν εφαρμόζονται στην εκτέλεση έως τις 10 Οκτωβρίου 2022 συμβάσεων που συνήφθησαν πριν από τις 9 Απριλίου 2022.

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ II

**ΔΗΛΩΣΗ ΑΝΑΦΟΡΙΚΑ ΜΕ ΤΟΝ ΚΑΝΟΝΙΣΜΟ (ΕΕ) αριθ. 833/2014**

Προς: <επωνυμία Αναθέτουσας Αρχής>

Αρ. και Τίτλος Διαγωνισμού:

Αρ. και Θέμα Σύμβασης

Για την εφαρμογή του Κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 833/2014, ως έχει τροποποιηθεί, άρθρο 1<sup>α</sup> αυτού, υπευθύνως δηλώνω ότι δεν υπάρχει ρωσική ανάμειξη στη μεταξύ μας σύμβαση / προσφορά μας, ως αναφέρεται πιο κάτω:

Ως φυσικό πρόσωπο δεν εμπίπτω στις πιο κάτω περιπτώσεις / το νομικό πρόσωπο για το οποίο υπογράφεται η παρούσα δήλωση δεν αποτελεί:

(α) Ρώσο υπήκοο (φυσικό πρόσωπο) ή νομικό πρόσωπο οντότητα ή φορέα που έχει την έδρα του στη Ρωσία·

(β) νομικό πρόσωπο οντότητα ή φορέα του οποίου τα δικαιώματα ιδιοκτησίας κατέχει άμεσα ή έμμεσα σε ποσοστό άνω του 50%, πρόσωπο αναφερόμενο στο σημείο (α)·

(γ) φυσικό ή νομικό πρόσωπο οντότητα ή φορέα, που ανεξαρτήτως της ιθαγένειας ή της έδρας του, ενεργεί εξ ονόματος ή κατ' εντολή προσώπου / οντότητας αναφερόμενης στα σημεία (α) ή (β), π.χ. πρόσωπα που τελούν σε σχέση εκπροσώπησης·

(δ) φυσικό ή νομικό πρόσωπο οντότητα ή φορέα, όταν ανεξαρτήτως της ιθαγένειας ή της έδρας του, υποβάλλει προσφορά για σύμβαση η οποία θα εκτελεστεί, σε ποσοστό περισσότερο από το 10% της συμβατικής αξίας, από υπεργολάβο, προμηθευτή ή άλλο φορέα στήριξης κατά την έννοια της περί σύναψης δημοσίων συμβάσεων νομοθεσίας, ο οποίος εμπίπτει στα σημεία (α) ή (β), ή στηρίζεται στις ικανότητες φορέα στήριξης ο οποίος εμπίπτει στα σημεία (α) ή (β) για την πλήρωση των κριτηρίων επιλογής, ανεξαρτήτως εάν αυτός συμμετέχει με οποιοδήποτε ποσοστό στην εκτέλεση της σύμβασης.

Υπογραφή Προσφέροντος ή Εκπροσώπου του .....

Όνομα υπογράφοντος .....

Αρ. Δελτίου Ταυτότητας/Διαβατηρίου  
υπογράφοντος .....

Ιδιότητα υπογράφοντος .....